



**Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung  
7100 Szekszárd, Rákóczi Str. 69-71.**

Iktatószám: IV/B/24-9/2016.

**JEGYZŐKÖNYV**

Amely készült **2016. szeptember 27-én (kedden) 15 órakor** a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének az Ifjúsági Cserkészházban (Szekszárd, Hrabovszki u. 10.) megtartott rendes **nyilvános** üléséről.

**Jelen vannak:**

Dr. Józán-Jilling Mihály elnök,  
Farkas Pál Györgyné elnökhelyettes,  
Töttös Gábor képviselő-testületi tag

**Távolmaradását jelezte:**

Heinek Ottó képviselő-testületi tag

**Tanácskozási joggal megjelent:**

Szántóné Karl Rita költségvetési és pénzügyi ügyintéző,  
dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens,  
jegyzőkönyvvezető (jegyzői megbízott)  
Simon Attiláné, a Wunderland Óvoda vezetője

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke megállapítja, hogy a képviselő-testület 3 tagja jelen van, a képviselő-testület határozatképes. A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat ülését 15 órakor megnyitja.**

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Köszönti a megjelenteket. Elmondja, hogy a jegyzőkönyv-hitelesítő a Képviselő-testület korábbi határozata alapján Farkas Pál Györgyné elnökhelyettes.

**Az elnök szavazásra teszi fel a napirendre vonatkozó javaslatot, amelyet a testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott és az alábbi napirendet állapította meg:**

**NAPIREND**

1. napirendi pont:

**Beszámoló az elmúlt időszak eseményeiről**

(szóbeli előterjesztés)

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

2. napirendi pont:

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2016. évi költségvetésének módosítása**

(írásbeli előterjesztés)

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** Szántóné Karl Rita költségvetési és pénzügyi ügyintéző  
Patkós Istvánné, a Wunderland Óvoda gazdasági vezetője

3. napirendi pont:

**A Wunderland Óvoda 2015/2016. nevelési évének értékelése**

(írásbeli előterjesztés)

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** Simon Attiláné intézményvezető

4. napirendi pont:

**A Wunderland Óvoda 2016/2017. évi munkaterve**

(írásbeli előterjesztés)

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** Simon Attiláné intézményvezető

5. napirendi pont:

**Az Emberi Erőforrások Minisztérium működési támogatásának megvalósítása a Wunderland Óvodában**

(írásbeli előterjesztés)

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** Simon Attiláné intézményvezető

6. napirendi pont:

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat levelezési címének megváltoztatása**

(írásbeli előterjesztés)

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens

7. napirendi pont:

**Az Alapvető Jogok Biztosának állásfoglalása a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat beadványára**

(írásbeli előterjesztés)

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens

8. napirendi pont:

**A KLIK Szekszárdi Tankerületének tájékoztatása a Dienes Valéria Általános Iskola/Valéria Dienes Grundschule Évkönyvének elszámolása ügyében**

(írásbeli előterjesztés)

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens

9. napirendi pont:

**Az „Essen auf Rädern” pályázat keretében elnyert kisbuszra kötött haszonkölcsön-szerződés jóváhagyása**

(írásbeli előterjesztés)

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens

10. napirendi pont:

**Szekszárd Megyei Jogú Város Önkormányzata és a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat között létrejött együttműködési megállapodás módosítása**

*(írásbeli előterjesztés)*

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens

---

1. napirendi pont:

**Beszámoló az elmúlt időszak eseményeiről**

*(szóbeli előterjesztés)*

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Szekszárd Város Napján megtörtént a „Klészli János Nívódíj a Szekszárdi Németiségért” kitüntetések átadása ünnepélyes keretek között Hepp Ádám és Josef Theiss részére. Az „Essen auf Rädern” pályázat keretében elnyert Ford kisbusz ünnepélyes átadására is sor fog kerülni, erről időpontot egyeztet Szekszárd Megyei Jogú Város Polgármesterével. Szeptember 1-jén Rónainé Kiszler Terézia emléknapot tartottak Bonyhádön.

*Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

**A Képviselő-testület – határozathozatal nélkül - tudomásul vette a beszámolót.**

2. napirendi pont:

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2016. évi költségvetésének módosítása**

*(írásbeli előterjesztés)*

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** Szántóné Karl Rita költségvetési és pénzügyi ügyintéző

Patkós Istvánné, a Wunderland Óvoda gazdasági vezetője

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Ismerteti az előterjesztést. A költségvetés módosítását egyrészt az indokolta, hogy a Wunderland Óvoda az EMMI-től elnyert 5 millió forintot, a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzattól 1 millió forint támogatásban részesült, illetve a Magyar Államkincstár Tolna Megyei Igazgatósága a Wunderland Óvoda, mint nem állami köznevelési intézmény ellenőrzése során költségvetési támogatás jogosulatlan igénybevétele következményeként 1.665.320 forint visszafizetési kötelezettséget állapított meg.

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2.554.000 forint feladatalapú támogatásban részesült (májusban, illetve a 2. részlet augusztusban), továbbá az EMMI-től 900.000 forint támogatást kapott a Dienes Valéria Általános Iskola nyári táboroztatásához. Az Önkormányzat az „Essen auf Rädern” pályázat keretében a Német Szövetségi Belügyminisztériumtól a kisbusz vásárlásához 5.730.596 forint, Szekszárd Megyei Jogú Város Önkormányzatától 2 millió forint támogatásban részesült. A Wunderland Óvoda ezen felül 5 millió forint nemzetiségi támogatást kapott. A kiadási oldalon szerepel az Óvodánál a már említett 1.665.320 forint visszafizetési kötelezettsége, ezzel az összeggel csökkent le az Óvoda irányító szervei támogatása.

*Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

**Az elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, amelyet a testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott, és az alábbi határozatot hozta:**

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 52/2016. (IX.27.) határozata**

**a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2016. évi költségvetésének módosításáról**

Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 26. § (1) bekezdése alapján, figyelemmel az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet előírásaira a Nemzetiségi Önkormányzat 2016. évi költségvetésének elfogadásáról szóló 13/2016. (II. 23.) határozatát (a továbbiakban: határozat) az alábbiak szerint módosítja:

**1. A határozat II. 1-2. pontjai helyébe az alábbi rendelkezések lépnek:**

„1. A Képviselő-testület a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2016. évi költségvetésének

- a) bevételi főösszegét 267 864 ezer Ft-ban,**
- b) kiadási főösszegét 267 864 ezer Ft-ban**

állapítja meg.

**2. Képviselő-testület a költségvetési kiadás**

- a) működési célú összegét: 254 743 ezer Ft-ban,
- b) felhalmozási célú összegét: 13 121 ezer Ft-ban

állapítja meg.”

**2. A határozat II. 8. pontja helyébe az alábbi rendelkezés lép:**

„8. A Képviselő-testület a 2016. évi

- a) általános tartalék előirányzatát 25 459 ezer Ft-ban,
  - b) felhalmozási céltartalék előirányzatát 0 ezer Ft-ban
- állapítja meg.”

**3. A határozat mellékletei az alábbiak szerint módosulnak:**

- (1) A határozat I. mérlege helyébe jelen határozat I. mérlege lép.
- (2) A határozat I.A. mérlege helyébe jelen határozat I.A. mérlege lép.
- (3) A határozat I.B. mérlege helyébe jelen határozat I.B. mérlege lép.
- (4) A határozat 1. melléklete helyébe jelen határozat 1. melléklete lép.
- (5) A határozat 2. melléklete helyébe jelen határozat 2. melléklete lép.

- (6) A határozat 3. melléklete helyébe jelen határozat 3. melléklete lép.
- (7) A határozat 4. melléklete helyébe jelen határozat 4. melléklete lép.
- (8) A határozat 5. melléklete helyébe jelen határozat 5. melléklete lép.

#### **4. A határozat az elfogadásának napján lép hatályba.**

**Határidő: 2016. szeptember 27.**

**Felelős: Dr. Józán-Jilling Mihály elnök**

3. napirendi pont:

#### **A Wunderland Óvoda 2015/2016. nevelési évének értékelése**

*(írásbeli előterjesztés)*

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** Simon Attiláné intézményvezető

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Ismerteti az előterjesztést. Szekszárd Megyei Jogú Város Önkormányzatának Humán Bizottsága már tárgyalta az előterjesztést.

**Simon Attiláné intézményvezető:** Minden évben a nevelési évről a Közgyűlés és a fenntartó által elfogadott szempontsor alapján elkészítik egységesen az intézmények az értékelést. Ugyanolyan szempontok alapján készül el a Wunderland Óvodáé, mint a többi óvodáé, és ezek alapján összehasonlíthatóvá válik az egyes óvodák helyzete. Ez nagyon pozitív, mert kevés információjuk van a többi óvodáról. Nyáron küldte el a Humán Osztályra az értékelést. Örül annak, hogy emelkedni tudott az emelt szintű német csoportjaik száma.

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Érdeklődik az Óvodában lévő SNI-s gyermekekről. A költségvetési támogatásuk a duplája. Ellátott a Wunderland Óvoda három SNI-s gyermeket, de az alapító okiratba mindez nem került ez átvezetésre, ezért büntetést kaptak.

**Simon Attiláné intézményvezető:** Jelenleg két SNI-s gyermek van az Óvodában. Olyan kódot kaptak, hogy a Pedagógiai Szakszolgálat látja el őket. A szülő viszi el őket mozgásfejlesztésre a Szakszolgálathoz, és ezt az Állam fizeti. Az általános fejlesztésüket az Óvoda végzi. Támogatást nem vesznek fel utánuk, az ellátásukért jelenleg nem fizetnek, mivel még nem az Egységes Gyógypedagógiai Módszertani Intézmény látja el őket.

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Az értékelés a megoldásra váró feladatok között említi, hogy szükség van az Óvodában részlegesen felújított elektromos hálózat teljes körű felújítására és a radiátorok cseréjére. Mennyibe kerülne ez?

**Simon Attiláné intézményvezető:** Kb. 12 millió forintba kerülne a régi elektromos hálózat korszerűsítése.

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Felkéri az intézményvezetőt, hogy kérjen két ajánlatot, és meglátják, jövőre ebből mit tudnak megvalósítani.

**Farkas Pál Györgyné elnökhelyettes:** Teljes körű értékelést adott a beszámoló a 2015-2016. évről. Figyelembe veszi azokat a köznevelési változásokat is, amelyeket meg kellett valósítaniuk és be

kellett építeniük. Kiemeli azokat a változásokat, amelyek a pedagógusi életpályamoddal kapcsolatosan az előmeneteli rendszert érintik, mert a beszámolóban az szerepel, hogy 2014. áprilisában hét, 2014. novemberében kettő, 2015. novemberében további öt pedagógus készítette el az Oktatási Hivatal által kijelölt felületre a portfólióját. Aztán az elmúlt évben már hat pedagógus vett részt sikeresen minősítési eljárásban is és még a pályakezdő pedagógus minősítő vizsgán is. Ez óriási változás a pedagógusok életében, hogy ezzel még pluszként kell foglalkozniuk, és a minősítéseken is sikeresen megfeleleltek. Minden lehetőséget ki kell használni arra, hogy továbbképzéseken részt vehessenek a nevelők, mert ez fontos a fejlődés szempontjából. Ez a beszámoló tartalmazza a szakmai közösségek beszámolóit is. A Vöröskeresztes Bázis óvodai tevékenység, a Madárbarát program, a Múzeumbarát program plusz tevékenységet jelentenek az Óvoda szakmai életében.

*További kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

**Az elnök szavazásra teszi fel a megfogalmazott határozati javaslatot, amelyet a testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott, és az alábbi határozatot hozta:**

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 53/2016. (IX.27.) határozata a Wunderland Óvoda 2015/2016. nevelési évének értékeléséről**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Wunderland Óvoda 2015/2016. nevelési évének értékeléséről szóló beszámolót és megköszöni az Intézmény vezetőjének, dolgozóinak a nevelési év eredményes munkáját.

**Határidő: 2016. szeptember 27.**

**Felelős: Dr. Józán-Jilling Mihály elnök**

4. napirendi pont:

**A Wunderland Óvoda 2016/2017. évi munkaterve**

*(írásbeli előterjesztés)*

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** Simon Attiláné intézményvezető

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Ismerteti az előterjesztést.

**Simon Attiláné intézményvezető:** Az előző nevelési év értékelésére épül az Óvoda munkaterve. Az elkészítéséhez – többek között – ki kell kérni a fenntartó véleményét. Vannak előírások, amit a munkatervnek tartalmaznia kell, és ezen kívül bármit meg lehet határozni ebben, amit a nevelőtestület fontosnak tart. Hasonló a felépítése, mint a tanév értékelésénél, hogy összevethető legyen. Mindent olyan mélységig nem tartalmaz, de rendszeresen próbál a munkatervbe havi bontásban feladattervet is betenni, így látni lehet, mi az aktuális, mi az, ami kell. Ami most új, hogy a 2014. évi vezetői pályázatukból beletette a megvalósítandó feladatokat. Ezt azért tartotta fontosnak, mert kb. félidőben jár a kinevezést illetően, és így látható, mi volt a célkitűzés és most hol tartanak.

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Miben tud segíteni az Önkormányzat, mint fenntartó?

**Simon Attiláné intézményvezető:** A fogászati ellátásban. Ez örökös gond. Már körüljárták ezt a kérdést, de azt mondták, nem lehet ezen változtatni. Most az 1. számú Óvoda a Baka István Általános Iskolába megy, a Wunderland Óvoda pedig a Szekszárdi Garay Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola Zrínyi utcai épületébe. Ez évente 30-40 ezer forint kiadást jelent. Jó lenne, ha ez fordítva lenne.

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Javasolja, hogy a Humán Bizottságtól kérjenek segítséget.

*További kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

***Az elnök szavazásra teszi fel a megfogalmazott határozati javaslatot, amelyet a testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott, és az alábbi határozatot hozta:***

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 54/2016. (IX.27.) határozata  
a Wunderland Óvoda 2016/2017. nevelési évének munkatervéről**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a nevelési-oktatási intézmények működéséről és a köznevelési intézmények névhasználatáról szóló 20/2012. (VIII. 31.) EMMI rendelet 3. § (1) bekezdésében kapott véleményezési jogával élve, a Wunderland Óvoda 2016/2017. nevelési évre szóló munkatervét és az abban foglaltakat támogatja.

**Határidő: 2016. szeptember 27.**

**Felelős: Dr. Józán-Jilling Mihály elnök**

5. napirendi pont:

**Az Emberi Erőforrások Minisztérium működési támogatásának megvalósítása a Wunderland Óvodában**

*(írásbeli előterjesztés)*

***Előterjesztő:*** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

***Előadó:*** Simon Attiláné intézményvezető

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Ismerteti az előterjesztést.

**Simon Attiláné intézményvezető:** Az EMMI-től 5 millió forint vissza nem térítendő támogatást kapott az Óvoda. Az összegből a gyermek székek és asztalok beszerzésére 994.000 forintot, a legfontosabb üvegfelületekre, ablakok és ajtók biztonsági fóliázására 539.000 forintot, a kültéri mozgásfejlesztő játékok beszerzésére 3.467.000 forintot költöttek. A Nemzetiségi Önkormányzat további 1 millió forintos támogatását a „Bauztenland” Vár festésére, egy jó teljesítményű fűnyíró vásárlására, számítógéppark felújítására fordították. A támogatás elszámolása folyamatban van, határideje november 30.

*További kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

***Az elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, amelyet a testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott, és az alábbi határozatot hozta:***

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 55/2016. (IX.27.) határozata  
az Emberi Erőforrások Minisztérium működési támogatásának megvalósításáról a Wunderland Óvodában**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az Emberi Erőforrások Minisztérium működési támogatásának megvalósításáról szóló beszámolót elfogadja.

**Határidő: 2016. szeptember 27.**

**Felelős: Dr. Józán-Jilling Mihály elnök**

6. napirendi pont:

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat levelezési címének megváltoztatása**

*(írásbeli előterjesztés)*

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Ismerteti az előterjesztést. Előfordult, hogy fontos értesítéseket nem kapott meg időben az Önkormányzat, ezért kérte Jegyző Asszonyt, hogy módosítsák a levelezési címüket.

**Szántóné Karl Rita költségvetési és pénzügyi ügyintéző:** Egyablakos rendszer van, ezért a törzskönyvi bejegyzésről a Magyar Államkincstár és a NAV értesül, a Kormányhivatal nem.

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Kéri, hogy hivatalos levélben kapjon értesítést a Kormányhivatal, MÁK, NAV, KLIK.

*További kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

***Az elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, amelyet a testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott, és az alábbi határozatot hozta:***

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 56/2016. (IX.27.) határozata**

**a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat levelezési címének megváltoztatásáról**

1. A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az Önkormányzat levelezési címe kizárólag Szekszárd Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatalának címe (7100 Szekszárd, Béla király tér 8.).
2. A Képviselő-testület felkéri Szekszárd Megyei Jogú Város Jegyzőjét, intézkedjen a változtatásnak a törzskönyvi nyilvántartásba történő átvezetése iránt.

**Határidő: 2016. szeptember 27.**

**Felelős: Dr. Józán-Jilling Mihály elnök**

7. napirendi pont:

**Az Alapvető Jogok Biztosának állásfoglalása a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat beadványára**



*(írásbeli előterjesztés)*

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Ismerteti az előterjesztést. Köszönetet mond Dr. Szalayné dr. Sándor Erzsébetnek, valamint a partnereknek, hogy felfedezték a problémát. Az elgondolkodtató, hogy egyedül Szekszárd jelezte a problémát. A jelentés az Országgyűlés Magyarországi Nemzetiségek Bizottságának Köznevelési és Kulturális Albizottságát, valamint az emberi erőforrások miniszterét kérte fel intézkedés-tételre, ugyanis összhangba kell hozniuk a törvényt a kormányrendelettel.

**Farkas Pál Györgyné elnökhelyettes:** Jónak tartja, hogy Elnök Úr elindította ezt az ügyet, mert véleménye szerint biztosan más iskolákban is felvetődött a probléma, csak szó nélkül maradt.

*További kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

**Az elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, amelyet a testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott, és az alábbi határozatot hozta:**

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 57/2016. (IX.27.) határozata az Alapvető Jogok Biztosának állásfoglalásáról**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az alapvető jogok biztosa és a Magyarországon élő nemzetiségek jogainak védelmét ellátó biztoshelyettes közös jelentését tudomásul veszi.

**Határidő: 2016. szeptember 27.**

**Felelős: Dr. Józán-Jilling Mihály elnök**

8. napirendi pont:

**A KLIK Szekszárdi Tankerületének tájékoztatása a Dienes Valéria Általános Iskola/Valéria Dienes Grundschule Évkönyvének elszámolása ügyében**

*(írásbeli előterjesztés)*

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Ismerteti az előterjesztést. Szeptember 30-ig kell a Dienes Valéria Általános Iskolának elszámolnia.

*Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

**Az elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, amelyet a testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott, és az alábbi határozatot hozta:**

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 58/2016. (IX.27.) határozata a KLIK Szekszárdi Tankerületének tájékoztatásáról**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a KLIK Szekszárdi Tankerületének a Dienes Valéria Általános Iskola/Valéria Dienes Grundschule Évkönyvének elszámolása ügyében adott tájékoztatását jóváhagyólag tudomásul veszi.

**Határidő: 2016. szeptember 27.**

**Felelős: Dr. Józán-Jilling Mihály elnök**

9. napirendi pont:

**Az „Essen auf Rädern” pályázat keretében elnyert kisbuszra kötött haszonkölcsön-szerződés jóváhagyása**

*(írásbeli előterjesztés)*

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Ismerteti az előterjesztést. A típusmódosítást augusztusban indították, a busz beszerzése napok kérdése. A jármű tulajdonosa a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat lesz, a használója pedig a Szociális Központ. A kisbuszt az Önkormányzat is igénybe veheti, ebben a tekintetben nevelési-oktatási cél is szóba jöhet.

*Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

**Az elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, amelyet a testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott, és az alábbi határozatot hozta:**

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 59/2016. (IX.27.) határozata haszonkölcsön-szerződés jóváhagyásáról**

A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat és Szekszárd Megyei Jogú Város Szociális Központja között megkötött haszonkölcsön-szerződést jóváhagyja.

**Határidő: 2016. szeptember 27.**

**Felelős: Dr. Józán-Jilling Mihály elnök**

10. napirendi pont:

**Szekszárd Megyei Jogú Város Önkormányzata és a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat között létrejött együttműködési megállapodás módosítása**

*(írásbeli előterjesztés)*

**Előterjesztő:** Dr. Józán-Jilling Mihály elnök

**Előadó:** dr. Ludas Gabriella jogi és bizottsági referens

**Dr. Józán-Jilling Mihály elnök:** Ismerteti az előterjesztést. A belső ellenőrzési jelentésben foglaltaknak megfelelően az együttműködési megállapodás módosításra került, kiegészült az összeférhetetlenségi szabályokkal, valamint a belső ellenőrzés rendjének szabályozásával.

**Szántóné Karl Rita költségvetési és pénzügyi ügyintéző:** A kötelezettségvállaló az elnök vagy elnökhelyettes, a pénzügyi ellenjegyző pedig a Polgármesteri Hivatal pénzügyi végzettséggel rendelkező munkatársa lehet. Az érvényesítő megnézi, hogy a számlán minden rendben van-e, nem lehet az ellenjegyző, hanem a Polgármesteri Hivatal pénzügyi területen dolgozó másik szakembere végzi ezt a tevékenységet.

*További kérdés, hozzászólás nem hangzott el.*

**Az elnök szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, amelyet a testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadott, és az alábbi határozatot hozta:**

**A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 60/2016. (IX.27.) határozata**

**Szekszárd Megyei Jogú Város Önkormányzata és a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat között létrejött együttműködési megállapodás módosításáról**

1. A Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat és Szekszárd Megyei Jogú Város Önkormányzata között létrejött együttműködési megállapodás módosítását az előterjesztés mellékletét képező tartalommal és formában jóváhagyja.
2. A Képviselő-testület felhatalmazza az elnököt az együttműködési megállapodás aláírására.

**Határidő: 2016. szeptember 30.**

**Felelős: Dr. Józán-Jilling Mihály elnök**

*További kérdés, hozzászólás nem lévén, az elnök a képviselő-testület nyilvános ülését 16 óra 15 perckor berekeszti.*

*K. m. f.*

**Dr. Józán-Jilling Mihály**  
**Szekszárdi Német Nemzetiségi Önkormányzat**  
**Elnöke**

**Jegyzőkönyv-hitelesítő:**

**Farkas Pál Györgyné**  
**Elnökhelyettes**

**Készítette:**

**dr. Ludas Gabriella**  
**jogi és bizottsági referens**

**Ellenjegyzem:**

**dr. Molnár Kata**  
**jegyző**